

جونو دیاز • لئواسپینوسا

• میترا امیری

لولا دختر جزیره



ناشر خیلی صتفاوت کتاب های کودک و نوجوان!



بچه‌های مدرسه‌ی لولا هر کدام از یک سرزمین آمده بودند.
مدرسه‌ی او، مدرسه‌ی سرزمین‌های دورافتاده بود.
مای از شهر خیلی خیلی بزرگی آمده بود. شهر او، خودش اندازی
یک کشور بود.
ایندیا و کامیلا اهل روستایی پرازسنج، در بلندترین نقطه‌ی جهان بودند.
متیو در صحراهی گرم زندگی کرده بود؛ صحراهی آنقدر گرم که حتی
کاکتوس‌ها هم پژمرده می‌شدند.
نو در جنگلی به دنیا آمده بود که به ببرها و شاعرهایش معروف بود.

و لولا متولد «جزیره» بود.





لولا دستش را برد بالا. (تقریباً همان قدری که از داد کشیدن نلسون بدش
می‌آمد، از دست بالا بردن هم بدش می‌آمد.) «خانم اجازه؟ اگر سرزمندان را
یادمان نماید چی؟ اگر قبل از اینکه بتوانیم چیزی در یادمان نگه داریم، از آن جا
رفته باشیم چی؟»

خانم اویی گفت: «اشکالی ندارد. از دوستان و آشنایانت کسی یادش هست؟
اویا گفت: «بله، همهی همسایه‌ها! همیشه دارند درباره‌ی جزیره حرف می‌زنند.»

خانم اویی داشت می‌گفت: «خب، پس شاید...»
اما لولا حرف خانم اویی را تمام کرد. «باید با آن‌هایی که جزیره را یادشان
نمی‌دانست صحبت کنم. باید از خاطره‌های آن‌ها نقاشی بکشم.»
خانم اویی لبخند زد و گفت: «فکر خیلی خوبی است لولا.»

برای همین وقتی معلمش، خانم اویی، به بچه‌های کلاس گفت: «لطفاً نقاشی
سرزمینی که از آن‌جا آمده‌اید یعنی سرزمین مادری‌تان را بکشید و فردا به کلاس
بیاورید.» همه خیلی ذوق کردند.

دالیا گفت: «من می‌خواهم هرم‌ها را بکشم.»
فرانکلین گفت: «و من هم یک کanal می‌کشم به این بلندی.»
نلسون داد زد: «من خدنگ می‌کشم.» (نلسون همیشه داد می‌زد.)



همه داشتند درباره‌ی نقاشی‌هایشان حرف می‌زدند... همه به جز لولا.
می‌دانید... لولا نقاشی کشیدن را خیلی دوست داشت. اما وقتی خیلی خیلی کوچولو
بود از جزیره آمده بود بیرون، برای همین هم هیچ خاطره‌ای از آن‌جا نداشت.